



Alwashin Obama Game da Makon Ranar Tunawa da ‘Yancin Dan Adam

FADAR GWAMNATIN AMIRKA

Ofishin Sakataren Watsa Labaru/Birnin Washington, D.C.

MAKON RANAR TUNAWA DA ‘YANCIN DAN ADAM NA 2014

DAGA SHUGABAN KASAR AMIRKA

ALWASHI

Ranar 10 ga watan Disambar 1948, kasashe daga nahiyyoyi shida, suka hadu, domin amincewa da Yarjejeniyar ‘Yancin Dan Adam ta Duniya. Wannan kasidar yarjejeniyar, ta tabbatar da cewa, kowane mahaluki yana da ‘yancin da aka haife shi, daidai da kowa, ba tare da saba wa ‘yancinsa ba, kuma haƙkin gwamnatoci ne, da su amince da wannan damar. An fassara wannan Yarjejeniyar, a cikin harsuna fiye da 430, inda ke nuna gagarumin muhimmanci da kuma darajar duk wani dan adam, da kuma taimaka wa ‘yancinsa, wajen ganin ya samu makoma mai amfani. A duk ranar tunawa da wannan ‘yancin na dan adam, mu kan hadu da dukan wadanda ke da nufin yunkurawa, ga ganin alfanu da kuma ci gabon gina wata duniyar da ‘ya’yanmu ya kamata su gaba, tare.

Sha’awar ‘yanci da samun dama, sun rakade duniya, kuma a dukon daukacin duniya, akwai matukar bukatar bin dokoki da bayar da kwazo, a zukatan kowace mace da namiji. Lokacin da jama’ a za su iya kukawa, da kuma zura idan abinda shugabanninsu za su yi ma su, gwamnatoci sune kan gaba, wajen aiwatar da haka. Yaran da za su iya gudanar da wata rayuwa, mai amfani, da fuskantar harkokin ilmi, ba tare da wata tsangwama ba, suna da ‘yancin da za su gabatar da ci gaba da kuma bayar da gudunmawar bunkasa al’umma. Kuma, a duk lokacin da aka kara wa ‘yan kasa, kwarin gwiwar fuskantar cikakkun abubuwan da za su faranta ma su rai, sukan tabbatar da ganin sun taimaka ga ci gabon tattalin arziki da zaman lafiya da yaduwar wadata da kuma bunkasar kasa. Kare ‘yancin dan adam, a duniya,

yana yada alwashin mulkin demokradiya da inganta martabobin dake kasancewa tushen zaman lafiya, a duniyarmu.

A matsayinmu na ‘yantattaun jama’ a, ya rataya a wuyanmu, da mu dage, wajen taimaka wa masu kira da babbar murya, game da bukatun ‘yanci a duniya. Bisa ga mawuyacin halin da ake shiga — da kuma hadsurra, a wani lokacin — baraden kare ‘yancin na dan adam, da shugabannin fungiyoyin fafitikar al’umma, a ko’ina cikin duniya, na kokartawa, wajen tabbatar da ‘yancin da kuma walwalar dake tattare da rayuwar kowane mahaluki. Kasar Amirka, za ta ci gaba da tallafa wa wadanda ke shugabantar wadannan muhimman al’amurra, kuma ba za mu taba barin yin tsokaci ba, game da ‘yancin dan adam, a gidajen kowa da kuma kasashen waje. Wannan shine tambarinmu, a matsayin jama’ ar dake nuna goyon baya.

Gwamnatina na goyon bayan gudanar da zabuubukan gaskiya, kuma ba za mu amince da duk wani kokarin wata gwamnatin kasar waje ba, na tauye walwala da hana taron lumana, da kafa fungiya da kuma bayyana albarkacin baki. Za mu ci gaba da kare ‘yancin tsirarun kabilu da addinai, da yin kirin sakin dukan wanda ake tsare da shi, ba bisa ka’ida ba, da kuma matsa lamba ga masu luwaki da madigo, da ‘yan daudu, dangane da kasancewa daidai da sauran jama’ a, bisa ga yadda doka ta zayyana. Za mu kuma kai turar bayar da kokarin kawo karshen fataucin bil adama, da kuma kokarinmu na yakar tabbatar da kare lafiyar ‘yan gudun hijira da wadanda suka rasa muhallinsu, da kuma dagewarmu, ta karfafa gwiwar mata da budurwoyi, a duniya.

Kasar Amirka za ta taimaka wa gudanar da duk wani aiki, a duniya, a kodayaushe, yadda ya kamata. Wannan wani tambari ne, na shugabancin jama’ ar Amirka. Dangane da Makon Tunawa da Ranar ‘Yancin Dan Adam kuwa, mu ci gaba da gagarumin aikin dake gabamu, na kyamar gaba, ta kowane fanni, da kuma sake sadaukar da kai, ga hade kan jama’ ar duniya, inda kowane mutum zai kai ga cimma burinsa, da kuma bayar da gudunmawa ga rayuwar bil adama.

DON HAKA, YANZU, NI BARACK OBAMA, Shugaban Kasar Amirka, a bisa ga ikon da Tsarin Mulki da dokokin Kasar Amirka suka ba ni, na amince da wannan Yarjejeniyar, ta ranar 10 ga watan Disambar 2014, a matsayin Ranar Tunawa da ‘Yancin Dan Adam da kuma kamon fara bukuwan na ranar 10 ga watan Disambar 2014. Ina kira ga jama’ ar Kasar Amirka, da su yi bikin wannan ranar, yadda ya kamata.

DOMIN KUMA SHAIDA HAKAN, na kuma sanya hannuna, a ranar ta 9 ga watan na Disamba, na wannan shekarar, ta dubu biyu da goma sha hudu, kazalika da ‘yancin da Kasar Amirkar take da shi, na shekaru 239.

BARACK OBAMA